Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison II	B
CLUB 2	Courroux Wolfies	B

Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data	10.09.2021
Start / Beginn Début / Inizio	20:44	End / Ende Fin / Fine	22:45
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	B33		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	70

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	207649	CHAVANNE Joëlle	
Official scorer Marqueur	221123	SAUVAIN Christine	
Referee 1 Arbitre 1	2269	MÜLHAUSER Franck	
Referee 2 Arbitre 2	207001	BAYARD Patrice-Martial	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	6
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	4
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
4	12

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Courroux Wolfies

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rossemaison II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
26	C	SCHÜLL Gwenaël				98332
10	A	BAILLOD Tomas				207479
1	G	BOURGNON Loïc	X			211206
31	G	RUFER Eric	X	X	X	214220
88		HELFER Julian				206248
89		WEISS Tom				211202
6		SAUVAIN Tim				213184
15		CRETIN Joan				214351
2		BOSS Logan				215537
19		RÖTHLISBERGER Ewan				210285
58		CHRISTEN Julien				97378
22		GERBER Mael				211244

COACH: ROETHLISBERGER Hans-Ueli — 95114

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
04:34	58		1
06:15	2		2
14:07	10	15	3
57:32	22	26	4

TOTAL: 4 — TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
07:25	22	2	00:00	08:01	G1
17:00	2	2	00:00	17:16	I
18:34	89	2	00:00	20:34	L
24:43	26	2	00:00	26:43	V2
45:40	22	2	00:00	47:40	C1
50:49	88	2	00:00	52:49	H
55:10	19	2	00:00	55:44	H

TOTAL: 14 min

2 Courroux Wolfies

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
82	C	JOLIDON Gaël				96285
97	A	GEISER Anthony				215055
33	G	FERRARI Laetitia	X	X	X	207421
	G					
89		WUST Mathieu				97341
51		MATTIONI Sébastien				94147
12		GÜNTER Fabien				209411
10		LANZ Olivier				209259
15		RUCHTI Sylvain				207306
59		KOTTELAT Noé				214132

COACH: OPPLIGER Fabrice — 96290

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
01:33	12	97	1
02:45	12	97	2
03:25	89	82	3
08:01	12	97	4
15:23	12	15	5
17:16	12	89	6
29:20	12	97	7
33:21	10	12	8
50:24	82	51	9
54:25	59	12	10
55:44	97	51	11
59:25	82	15	12

TOTAL: 12 — TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
10:07	10	2	00:00	12:07	H
26:13	89	2	00:00	28:13	B1
26:36	12	2	00:00	28:36	L
36:13	51	2	00:00	38:13	A
40:56	10	2	00:00	42:56	B1
45:40	82	2	00:00	47:40	C1

TOTAL: 12 min